



Nous vous proposons **toutes** les illustrations d'Emiel **WALRAVENS** (1879-1914) pour l'édition en 15 fascicules de *Jan zonder vrees* (= *Jean sans peur*, non traduit en français) par Constant de **KINDER** (Antwerpen, Lode Opdebeek ; s. d. = 1910 ? ..., 236 pages).

Ce roman historique sur l'époque des ducs de Bourgogne, à la fin du Moyen Age (15^{ème} siècle), se déroule partiellement dans la région de Dixmude.

Chef-d'œuvre graphique, il mériterait d'être adapté en bandes dessinées.

C. DE KINDER

De Wonderlijke lotgevallen

VAN

JAN ZONDER VREES

EEN XV^e EEUWSCHE VERTELLING

PENTEEKENINGEN VAN EMIEL WALRAVENS

L. OPDEBEEK — UITGEVER — ANTWERPEN

Lien vers l'illustration de la page 1 du fascicule **1** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2001%20P1%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 2 du fascicule **1** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2001%20P2%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 4 du fascicule **1** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2001%20P4%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 9 du fascicule **1** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2001%20P9%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 14 du fascicule **1** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2001%20P14%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 17 du fascicule **2** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2002%20P17%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 20 du fascicule **2** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%202%20P20%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 27 du fascicule **2** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%202%20P27%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 29 du fascicule **2** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%202%20P29%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 33 du fascicule **3** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%203%20P33%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 43 du fascicule **3** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%203%20P43%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 48 du fascicule **3** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%203%20P48%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 49 du fascicule **4** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%204%20P49%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 53 du fascicule **4** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%204%20P53%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 63 du fascicule **4** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%204%20P63%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 67 du fascicule **5** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%205%20P67%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 68 du fascicule **5** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%205%20P68%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 78 du fascicule **5** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%205%20P78%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 81 du fascicule **6** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%206%20P81%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 84 du fascicule **6** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20EDWARD%20PELLENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%206%20P84%201910.pdf>

Nota bene : Nous croyons y distinguer, en bas à gauche, une abréviation **E.P.**, qui correspondrait à Edward **PELLENS**.

Lien vers l'illustration de la page 88 du fascicule **6** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%206%20P88%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 93 du fascicule **6** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%206%20P93%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 97 du fascicule **7** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%207%20p97%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 103 du fascicule **7** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%207%20p103%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 108 du fascicule **7** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%207%20p108%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 114 du fascicule **8** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%208%20p114%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 122 du fascicule **8** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%208%20p122%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 129 du fascicule **9** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%209%20p129%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 131 du fascicule **9** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%209%20p131%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 137 du fascicule **9** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%209%20p137%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 140 du fascicule **9** :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%209%20p140%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 145 du fascicule **10**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2010%20P145%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 148 du fascicule **10**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2010%20P148%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 153 du fascicule **10**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2010%20P153%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 161 du fascicule **11**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2011%20P161%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 165 du fascicule **11**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2011%20P165%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 172 du fascicule **11**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2011%20P172%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 175 du fascicule **11**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2011%20P175%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 177 du fascicule **12**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2012%20P177%201910.pdf>

Inspirée du portrait de « *Jean sans Peur / Jan zonder Vrees* » (par Victor DEDONCKER et C. HECHLER), ayant été publiée précédemment au moins dans Henri Guillaume **MOKE**, *Geïllustreerde geschiedenis van België geheel herzien en het hedendaagsche tijdperk bijgewerkt door* Eugène HUBERT (1885, page 467-468) :

<https://www.idesetautres.be/upload/SEVERIN%20HISTOIRE%20BELGIQUE%20EN%20IMAGES%20P068%20IMAGES%20128-129.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 179 du fascicule **12**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2012%20P179%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 187 du fascicule **12**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2012%20P187%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 192 du fascicule **12**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2012%20P192%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 193 du fascicule **13**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2013%20P193%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 203 du fascicule **13**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2013%20P203%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 209 du fascicule **14**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2014%20P209%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 211 du fascicule **14**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2014%20P211%201910.pdf>

Lien vers l'illustration de la page 225 du fascicule **15**:

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20PENTEKENING%20JAN%20ZONDER%20VREES%20DE%20KINDER%20AFLEVERING%2015%20P225%201910.pdf>

Elles sont extraites d'une édition (la première ? ...) précédant la « *nieuwe uitgave* » dont nous utilisons la couverture et la page de titre parce qu'elles manquent dans l'exemplaire que nous a légué Marcel VERSTRAETE.

Ces illustrations sont disponibles sur INTERNET, dans d'autres éditions, ultérieures, via le lien suivant :

https://www.dbnl.org/tekst/kind008wond01_01/kind008wond01_01.pdf

https://www.dbnl.org/arch/kind008wond02_01/pag/kind008wond02_01.pdf

(5^{ème} édition / vijfde uitgave, 1940)

https://www.dbnl.org/tekst/kind008wond01_01/colofon.php

Nous estimons que ce nouvel hommage à l'œuvre graphique d'Emiel **WALRAVENS**, permettant d'encore mieux « zoomer » sur chaque illustration, ne fait donc pas « double emploi ». Il figure dans le volet francophone du site parce qu'il serait temps que ce chef-d'œuvre soit publié en langue française.

Copyright, 2019, pour la restauration digitale par Bernard Goorden

Au sujet de ce livre et d'**Emiel Walravens** :

WYNANTS, Maurits ; “*Emiel Walravens, of de zoektocht naar een nagenoeg onbekend kunstenaar*”, in ***Het Hof van Melijn*** (driemaandelijks ledenblad van de vzw « *De vrienden van de School van Tervuren* »), Tervuren, 13 (2000), nr. 2, bladzijden 18-27.

Découvrez ses illustrations dans 40 autres livres :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20ILLUSTRATIONS%2040%20LIVRES%20BIBLIOGRAPHIE%20BGOORDEN%20LIENS%20INTERNET.pdf>

Les livres suivants proposent des illustrations analogues du Moyen âge :

GOORDEN, Bernard ; « *Hoe Lode OPDEBEEK (1869-1930) boeken liet illustreren die hij uitgaf 1 / Comment Lode OPDEBEEK (1869-1930) faisait illustrer des livres qu'il éditait 1 : Terugkomende pentekeningen van Emiel WALRAVENS (1879-1914) in 5 vergeleken boeken *** / Illustrations récurrentes d'Emiel WALRAVENS (1879-1914) dans 5 livres (De Bruid van Jan van Breydel, Groeninghe, Genoveva van Brabant / Geneviève de Brabant, La vie de Marie Stuart, Kerlingaland) :*

<http://www.idesetautres.be/upload/AFBEELDINGE%20EMIEL%20WALRAVENS%20BRUID%20JAN%20BREYDEL%20VERGELEKEN%20MET%20NHOUD%204%20ANDERE%20BOEKEN%20BG%20OORDEN.pdf>

GOORDEN, Bernard ; « De **pentekeningen** van / Les dessins à la plume de Emiel **WALRAVENS** (1879-1914) : **23**) De afbeeldingen in / Les illustrations dans **Bertrand, de zwarte jager** of **Gemeente** (1944) **van** / de Constant **DE KINDER** (1863-1943) :

<http://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20AFBEELDINGEN%20ILLUSTRATIONS%2023%20BERTRAND%20ZWARTE%20JAGER%20GEMEENTE%20DE%20KINDER%20BGOORDEN.pdf>

GOORDEN, Bernard ; « De **pentekeningen** van / Les dessins à la plume de Emiel **WALRAVENS** (1879-1914) : **1**) De afbeeldingen in / Les illustrations dans **Groeninghe ****** (1910) van / de Abraham **HANS** » :

<http://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20AFBEELDINGEN%20ILLUSTRATIONS%2001%20GROENINGHE%20ABRAHAM%20HANS%20BGOORDEN.pdf>

GOORDEN, Bernard ; « De **pentekeningen** van / Les dessins à la plume de Emiel **WALRAVENS** (1879-1914) : **5**) De afbeeldingen in / Les illustrations dans **Maria van Brabant** (1903) van / de Hubert **MELIS** (1872-1949) :

<http://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20AFBEELDINGEN%20ILLUSTRATIONS%2005%20MARIA%20VAN%20BRABANT%20MELIS%20BGOORDEN.pdf>

GOORDEN, Bernard ; « De **pentekeningen** van / Les dessins à la plume de Emiel **WALRAVENS** (1879-1914) : **6**) De afbeeldingen in / Les illustrations dans **Genoveva van Brabant** (1866 **en** 1918). Une œuvre traitée par 2 auteurs : Johana-Desideria **COURTMANS-BERCHMANS** (1811-1890) et Jan **VERRIEST**, pseudonyme que nous avons percé à jour, de Lode OPDEBEEK :

<http://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20AFBEELDINGEN%20ILLUSTRATIONS%2006%20GENOVEVA%20VAN%20BRABANT%20BGOORDEN.pdf>

GOORDEN, Bernard ; « De **pentekeningen** van / Les dessins à la plume de Emiel **WALRAVENS** (1879-1914) : **15**) De afbeeldingen in / Les illustrations dans **Jeanne d'Arc** (1898) **van** / de Lodewijk **VAN LAEKEN** (1869-1930) :

<http://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20AFBEELDINGEN%20ILLUSTRATIONS%2015%20JEANNE%20ARC%20LODEWIJK%20VAN%20LAEKEN%20BGOORDEN.pdf>

GOORDEN, Bernard ; « De **pentekeningen** van / Les dessins à la plume de Emiel **WALRAVENS** (1879-1914) : **19**) De afbeeldingen in / Les

illustrations dans **Nikolaas Zannekin** of **Cassel** (1913) **van** / de Abraham **HANS** (1882-1939) :

<http://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20AFBEELDINGEN%20ILLUSTRATIONS%2019%20NIKOLAAS%20ZANNEKIN%20ABRAHAM%20HANS%20BGOORDEN.pdf>

GOORDEN, Bernard ; « De **pentekeningen** van / Les dessins à la plume de Emiel **WALRAVENS** (1879-1914) : **21**) De afbeeldingen in / Les illustrations dans **Jan onversaagd** (1908) **van** / de Karel **ADRIAENSSENS** (18??-19??) :

<http://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20AFBEELDINGEN%20ILLUSTRATIONS%2021%20JAN%20ONVERSAAGD%20ADRIAENSSENS%20BGOORDEN.pdf>

GOORDEN, Bernard ; « De **pentekeningen** van / Les dessins à la plume de Emiel **WALRAVENS** (1879-1914) : **37**) De afbeeldingen in **Jan Breydel** (18 ??) / Les illustrations dans **Jan Breydel van** / de **Willem VERRIEST** (18 ??-19 ??) » :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20AFBEELDINGEN%20ILLUSTRATIONS%2037%20JAN%20BREYDEL%20WILLEM%20VERRIEST%20BGOORDEN.pdf>

GOORDEN, Bernard ; « De **pentekeningen** van /
Les dessins à la plume de Emiel **WALRAVENS**
(1879-1914) : **38**) De afbeeldingen in ***La vie de
Marie Stuart, la reine sans couronne*** (1906 ?)

van / de Henri Gabriel **LAURALI** (18 ??-19??) :

<https://www.idesetautres.be/upload/EMIEL%20WALRAVENS%20AFBEELDINGEN%20ILLUSTRATIONS%2038%20MARIE%20STUART%20LAURALI%20BGOORDEN.pdf>